

16/4

Schadowstr. 21

# Chasalla

Fertig nach Maß, hygienisch richtig, elegant.

## Dieterichs Flaschenbiere in täglich frischer Brauereiabfüllung

und zwar: *Dieterich's* erste Qualität hell . . . à 15 Pfg. } per Flasche  
*Dieterich's* erste Qualität dunkel . . . à 15 Pfg. } frei Haus exkl.  
*Dieterich's* Tafelbier . . . . . à 14 Pfg. } Flaschenpfand

liefert bei Bestellung durch  
Postkarte oder Tel. 48 u. 1949

**Brauerei Gebr. Dieterich A.-G. Düsseldorf**

**M**eder's **TEPPICH-**Reinigungs-Werk Münsterstrasse 71  
 mech. — Mottenvertilgung unter Garantie — Fernsprecher 2732

**Gebr. Steinrück** Düsseldorf Duisburgerstr. 62/64  
 Bau- u. Möbelbeschläge, Eisenwaren, Werkzeuge Fernsprecher 1146 u. 8337

**+** Für Kranke. **+** C. Lauterbach · Düsseldorf  
 Grupellostraße 14 · Fernsprecher 6220

Habe seit Jahren große Heilerfolge durch mein eigenes homöopath. Heilverfahren.  
 Sprechstunden (außer Mittwochs und Samstags) nachmittags 3-7 Uhr, Sonntags 10-12 Uhr

**Reinh. Biehl, Kurzestr. 18**

**|| Eigene Erzeugnisse und Lager** moderner Rohrmöbel sowie Kranken-  
 Klopsets und Ruhesessel, Kinderwagen  
 Puppenwagen, Kiadmöbel usw. · Korbwaren aller Art — Reparaturen gut und billig.

Spezial-Bürstengeschäft  
**Josef Kessel**  
 Hoflieferant  
 nur Flingerstraße Nr. 19.  
 Stets Lager der neuesten  
 Teppich-Kehrmaschinen, Parkett-  
 und Linoleum-Bohner-Bürsten  
 sowie  
 Reparatur-Werkstätte derselben.  
 Prima Bohnerwachs.

Telefon 4741  
 Damen-, Kinder- u. Baby-Wäsche  
 in großer Auswahl  
**Johanne Herz**  
 Schadowstraße 46



**AUTO-DROSCHKE**

Schadowplatz, Zoologischer Garten ■ Tag- und ■ Hauptbahnhof  
**1929** Nachtbetrieb **8800**

Reserviert für

**„Im goldenen Hahn“**

Bolkerstraße 37

**Dramatischer Unterricht für Privat und Bühne**

Immermannstr. Nr. 64, 2. Etage Vollständige Ausbildung · Engagement-  
 Vermittelung für Damen und Herren Immermannstr. Nr. 64, 2. Etage

**Angela Reinhard-Bermann, Hofschauspielerin**

**Neu eröffnet!**

**Drogerie „Rheineck“**

Luegallee 7, Ecke Düsseldorf-Obercassel Luegallee 7, Ecke  
 Markgrafen- u. Teutonenstr. Markgrafen- u. Teutonenstr.

C. L. Meyenberg

Fernsprecher 12 009

# Rich. Männich

Shadowstr. 80, gegenüber der Tonhalle

## Spezial-Geschäft

für Konfitüren, Schokolade,  
Biskuits, Kakao, Keks,  
Tee und Kaffee

Tadellose Ware Reelle Preise  
Aufmerksame Bedienung

# Rich. Männich

Shadowstr. 78, gegenüber der Tonhalle

## Zigarren-Import und Versand

Unübertroffen in Preis und Qualität:

Majestät . . . 10 Pfennig  
Dixi . . . . . 12 Pfennig  
La Caoba . . . 15 Pfennig

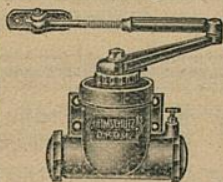
### Preise der Plätze und der Billetsteuer (Mittelpreise)

	Mk.	Mk.	Mk.
Proseniumsloge . . . . .	7.25	und	0.75 = 8.—
I. Rang-Balkon die ersten 3 Reihen . . . . .	5.45	„	0.55 = 6.—
I. Rang-Balkon die hinteren Reihen . . . . .	4.55	„	0.45 = 5.—
I. Rang-Mittelloge die ersten 2 Reihen . . . . .	4.50	„	0.50 = 5.—
I. Rang-Mittelloge die hinteren Reihen . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
I. Rang-Seitenloge die erste Reihe (außer Loge 1 2, 3 4	4.05	„	0.45 = 4.50
I. Rang-Seitenloge 1, 2 3, 4, I. Reihe, 5—15 und 6—16			
zweite Reihe . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
I. Rang-Seitenloge 1. u. 2. Platz 3 u. 4			
I. Rang-Seitenloge 3. u. 4., Platz 3. u. 4 sowie			
dritte Reihe . . . . .	3.15	„	0.35 = 3.50
Parkettloge . . . . .	3.15	„	0.35 = 3.50
Parkett . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
II. Rang-Balkon . . . . .	1.80	„	0.20 = 2.—
II. Rang-Seitenloge . . . . .	1.35	„	0.15 = 1.50
II. Proseniumsloge . . . . .	1.35	„	0.15 = 1.50
Sitzparterre . . . . .	1.35	„	0.15 = 1.50
Stehparterre . . . . .	0.90	„	0.10 = 1.—
Galerie Sitzplatz . . . . .	0.45	„	0.05 = 0.50

Textbücher sind an der Kasse und bei den Billetteuren zu haben.  
Umbesetzungen infolge von Erkrankungen behält sich die Direktion vor.  
Während der Hauptpausen wird der eiserne Vorhang heruntergelassen.

Für telephonische Billetvorbestellungen (Telephon 7755) wird eine Vormerkungsgebühr von 20 Pfg. erhoben. Der Verkauf der Einlaßkarten findet morgens von 10—1 Uhr an der Theaterkasse des Stadttheaters statt, mit Ausnahme von Parterre- und Galeriekarten, die an der Galeriekasse verkauft werden. Die reservierten Billets müssen am Tage der Vorstellung spätestens mittags 12 Uhr abgeholt sein. Vorausbestellungen von Einlaßkarten für die Sonntag-nachmittags-Vorstellungen und für die volkstümlichen Vorstellungen zu ermäßigten Preisen werden nicht entgegengenommen.

### Selbsttätige Türschließer



werden unter  
Garantie des  
guten Funk-  
tionierens zu  
mässigen Preisen  
geliefert und  
angeschraubt

Eisenwarenhandlung  
**ADOLF LEHMANN**  
Pionierstr. 18

### Fried. Odenthal

Fabrikation feinsten  
Fleisch- u. Wurstwaren

Duisburgerstr. 84a · Tel. 3140

**Carl von der Wipfel Kohlenhandlung und Spezial-Koks-Geschäft**  
 Kaiser Wilhelmstrasse 33 • Fernsprecher Nr. 1078

Gebrüder  
**HARTOCH**  
 Fliegerstr. 20.

Besuchen Sie die Weinstube der Weingrosshandlung  
 Mathieu Dick inhaber Rich. Dick  
 Friedrichplatz Nr. 6-8, gegenüber der Kunsthalle und dem Stadttheater  
 Soupers vor und nach der Vorstellung  
 Gegründet 1881

Blirenommirtes Bestell- und Versand-Geschäft  
 Spez.: Düsseldorf Allerhand - Feinstes Gebäck zu Wein u. Tee - Baumkuchen - Dobustorten unbegrenzt haltbar. Versand auch nach auswärts  
 Conditorei u. Cafe Gg. Flieger Flig.  
 Fernsprecher 460 Inhaber: Curt Rügner Blumenstraße 20

**Egon Reichenbach**  
 Zigaretten in den Dreilagern von 80 bis 500 Mark pro Millie, leichte, sehr feine Qualitäten, mit ganz besonderer Sorgfalt ausgewählt und sehr zu empfehlen.  
 Originalitäten à 50 und 25 Stück durch das al renommierte Zigaretten-Verfabrikhaus  
**Ernst Mühlensiepen**  
 Gegr. 1850 - Wehrhahn 55 - Tel. 477, 4041  
**Hermine Fröhlich-Förster**  
 die begehrte Zigaretten-Originalität à 5 bis 10 Pfg.

**FAMA**  
 G. m. b. H.  
 Düsseldorf, Kaiser Wilhelmstr. 10  
 Telefon 2750  
 Verleih-Institut f. historische und Masken-Kostüme, Dominos usw. in hocheleg. u. feinsten Ausfühung f. Damen u. Herren  
 Aparte Neuheiten Reichste Auswahl  
 Preislisten zu Diensten

**UHREN**  
 von den einfachsten bis zu den feinsten  
**PRÄZISIONS-UHREN**  
 in reichhaltiger Auswahl!  
**KARL KRUCHEN**  
 Bismarckstr. 87 - Telefon 3564

**Paul Braess, Düsseldorf** Kasernenstraße 27  
 Telefon 543 und 8543  
 Teppiche, Dekorationen, Polstermöbel, Gardinen, Möbel- u. Dekorationsstoffe  
**Orientteppiche** Persönlicher Einkauf im Orient.

Wo erhalten Damen u. Herren  
**= Mittagisch =**  
 wie bei der Mutter?  
**Oststr. 30**

Schriftliche Arbeiten aller Art . . . Vervielfältigungen  
**MÖNCHHOFEN**  
 TELEPHON 3636  
 STEINSTRASSE Nr. 75 II

Vornehme Herren- u. Damenschneiderei  
**Louis Höhn**  
**Alleestr. 53**  
 gegenüber dem Hotel Breidenbacher Hof

**Musikalien!** Größtes Spezial-Geschäft **Franz Suppan, Oststrasse 122** Neu eröffnet Ecke Gruppellostr. 7 Schaufenstr. 7 **Pianos!**

Abonnement **7** Abonnement **7**  
 Mittwoch, den 16. April 1913  
**abends 7 Uhr:**  
**Tristan und Isolde**  
 Handlung in 3 Aufzügen von Richard Wagner.  
 Spielleitung: Robert Leffler. Musikalische Leitung: Alfred Fröhlich.  
 Personen:  
 Tristan Jacques Decker  
 König Marke Erich Hanfstaengl  
 Isolde  
 Kurwenal Gustav Waschow  
 Brangäne Magda Spiegel  
 Melot Hans Thometzek  
 Ein Hirt Eugen Albert  
 Ein junger Seemann Heinrich Niggemeyer  
 Ein Steuermann Jahn Hofknecht  
 Schiffsvolk, Ritter und Knappen.  
 Schauplatz der Handlung: 1. Aufzug: zur See, auf dem Verdeck von Tristans Schiff, während der Ueberfahrt von Irland nach Cornwall. 2. Aufzug: In der königlichen Burg Markes in Cornwall. 3. Aufzug: Tristans Burg in Bretagno.  
 \* \* \* Isolde: Nusi Hüsgen von Szekrenyiessi vom Stadttheater Elberfeld als Gast.  
 Nach dem 1. und 2. Aufzuge findet je eine längere Pause statt.  
 Textbücher sind an der Kasse bei den Billetteuren zu haben.  
 Umbesetzungen infolge Erkrankungen behält sich die Direktion vor.  
 Krank: Johanna Leisner.  
 Kassenöffnung u. Einlaß 6 1/2 Uhr. Anfang **7** Uhr. Ende nach 11 1/4 Uhr.

**Herz-Stiefel**  
 Herz-Spezial-Stiefel 16.50  
 Damen-Abend-Schuhe  
 Herren-Lack-Stiefel  
 Stets das Neueste!  
**Schuhhaus Silbermann** Ecke Grabenstr.

**Großwäscherei**  
**Rich. Langguth**  
 DÜSSELDORF  
 Münsterstraße 104 Telefon 1980 und 3180  
 Sahlnstraße 9 Telefon 7735  
 Haus-, Leib-, Paß- und Stärke-Wäsche In herorragender Ausführung  
 Plätt-Anstalt ersten Ranges

**IBACH**  
 Flügel, Pianos, Pianolas  
 Pianola-Pianos kauf- und leihweise  
 Schadowstr. 52 · Bleichstr. 23  
 Telefon Nr. 1237 und 12037

„Hotel Kaiserhof“ Fernsprecher Nr. 1222  
 1/2 Liter hell oder dunkel 28 Pfennig, 1/1 Liter 50 Pfennig — Vorzügliche preiswerte Küche

# G. H. Dübbers, Möbel-Ausstellung

Flingerstraße 51 - 55  
Telef. 3174 · Gegr. 1871

**B. H. Holländer** Telefon 5191 **Düsseldorf** Hüttenstr. 22  
Herren- u. Damenschneider

Vornehme Anfertigung. — Großes Lager in deutschen u. engl. Stoffen

## E. Schmitz & Co.

Alleestraße 35

Telefon 3895

empfehlen ihr Spezialgeschäft  
in Reiseartikeln und feinen Lederwaren.

**Alwin Schneider & Königs**  
Königsallee Nr. 36  
Fernsprecher Nr. 846  
Teppiche, Dekorationen, Gardinen, Wandspannstoffe, Möbel  
**Orientalische Teppiche und Kelims**

### Spielplan.

Donnerstag, 17. April  
abends 7½ Uhr, Ab. **8:**  
**Der zerbrochene Krug**  
**Der Geizige**

Freitag, 18. April,  
abends 7½ Uhr, Ab. **1:**  
**Der Kuhreigen**

Samstag, 19. April,  
abends **7** Uhr, Ab. **2:**  
**Don Carlos**

Sonntag, 20. April,  
Vormittags 11 Uhr:  
**Matinee** (Kinderhilfsstag)

Nachmittags 2½ Uhr:  
**Im weissen Rüssel**  
ab. 7 Uhr, Außer Abonnement:  
**Der Walzertraum**

### Lerne Sprachen

in der

### Berlitz- Schule

Bismarckstr. 93  
Telefon 752.

15 diplomierte  
Lehrer.

Übersetzungs-  
Bureau.

Dolmetschen.

Separate →

← Abteilung!

**Hygienische Reform-Artikel etc.**

**Chirurgische Gummiwaren**

Kaufen Sie →

← nur gut und billig!

**Bismarck-Drog. u. Sanitätsgeschäft**

Bismarckstr. 100  
Ecke Carlstraße

### Musik-Akademie, Düsseldorf

Charlottenstr. 51  
Telefon Nr. 9811

Ausbildung in allen Zweigen der Musik, Konzertgesang, Oper, Schauspiel  
Statuten gratis. — Eintritt jederzeit.

Dir.: A. Waldeck  
Sprechzeit von 4-5 Uhr

**MUSIKSCHULE** Friedrichstr. 75 Letten: **H. Zilles** Gust. Waschow  
 Staatl. konzess. Konservatorium **Konzermeister,** Lehrer für Sologesang

**W. Wörmbcke** Schadow-  
 straße 25 **Texte für Oper und Schauspiel**  
 Buch- und Kunst-Handlung Geschenkliteratur, Klassiker, Jugendschriften  
 — Große Auswahl gerahmter Bilder

**Chr. Kumpa, Damenfriseur**  
 Telefon 6355 Spez: Ondulation, Shampooing, Haarpflege, Telefon 6355  
 Manicure, elektr. Kopf- und Gesichtsmassage  
 Bismarckstraße Nr. 104 **Atelier für Kunsthaararbeiten** vis à vis Hotel Germanla

**Hüb. Ch. Koenen** Steinstr. 44, Ecke Kreuzstr. · Telefon 8998  
**Feine Herren- und Damenschneiderei**

**Zoologische Handlung** Wehrhahn **Max Gutsche** Oststraße  
 = 27 = = Ecke =  
 Aquarien — Terrarien — Käfige aller Art. Futter für Körner u. Weichfresser in 1a.  
 Qualität. Zucht- u. Zierfische. Wasserpflanzen in gr. Auswahl. Freie Besichtigung gestattet.

**Düsseldorfer Stroh- und Filzhut-Fabrik Heinr. Müller**  
 Centralhof · DÜSSELDORF · Am Fürstenpl.  
 empfiehlt den Besuch seines reichhaltigen Lagers in  
 Damenhüten, Filz-, Sammet-, Seide und Velours.  
 Alte Hüte werden prompt u. billig umfaçoniert. Dasselbst stets großes Lager in Linonformen.

**Billige Brillanten** Anfertigung und Umänderungen  
**Karl Hopp, Juwelier**, Klosterstr. 32

**Anton Winter** Feine Herren-Mode  
 Elisabethstraße Nr. 53 Stets vornehme englische u. deutsche Neuheiten Mäßige Preise!

**Gewissenhaften Gesangsunterricht**  
 und Stimmbildung zu mäßigen Preisen  
 LUDWIG BAUES, KASERNENSTRASSE 10-14 (Konditorei Bittner).

**Hohenzollernbräu** Feinstes Exportbier aus der Adlerbrauerei  
 Flaschenbier-Abteilung ■ Fernsprecher Nr. 101 und 8694

**Düsseldorfer Mark-Bazar**  
 Graf Adolphstraße 86 und Wehrhahn 39  
 Täglicher Eingang von Neuheiten in Geschenkartikeln wie:  
 Reise=Andenken, Lederwaren, Galanterie, Bijouterie, Solinger Stahlwaren, Parfümerie, Seifen, Nippes, Spielwaren Vasen, Figuren, Wandbilder, handtaschen, Schirme und Stöcke.  
 Jeder Gegenstand ein Beweis höchster Leistungsfähigkeit

Die echten Biere wie Pilsener Urquell, Münchener Löwenbräu, Fürstenerbräu (hell), Dortmundener Aktienbier (hell) sind außer in Flaschen auch in Glaskannen und Syphons in täglich frischer Füllung zu beziehen durch:

**H. J. Joosten, Flaschenbier-Verlag** Corneliusstr. 35-41  
 General-Vertreter des Gerolsteiner Sprudels und Rhenser Mineralbrunnens Fernsprecher 1036

*Rheinische Kinderwagen-Fabrik*  
**Ad. Bünnten**  
 Düsseldorf 19a Duisburger Straße 19  
 Fernsprech-Anschluß Nr. 686  
 Anerkannt billigste Bezugsquelle von  
**Kinder-Wagen**  
 Klapp-Fahrstühle und Kinder-Sicherheitsstühle  
 Hervorragende Neuheiten des In- u. Auslandes · Einziges Spezialhaus am Platze



**Fahrpläne (ab 10 Uhr abends)**

**1. Städtische Strassenbahn:**

Nach Schluß der Vorstellung stehen Straßenbahn-Extrawagen vor dem Haupteingange des Stadttheaters in der Alleestraße nach: 1. Grafenberg, 2. Zoologischer Garten, 3. Hauptbahnhof, 4. Unterbilk (Flora) und 5. Derendorf in dieser Reihenfolge bereit. Es wird besonders darauf hingewiesen, daß der nach Derendorf fahrende Extrawagen durch die Alleestraße, Hofgartenallee, Kaiserstraße, Nordstraße und Münsterstraße fährt.

**Rheinische Bahngesellschaft (ab Ratingertor):**

- a) Lokalverkehr (Oberkassel) alle 1. Minuten bis abends 11<sup>44</sup>, dann 11<sup>05</sup>, 12<sup>00</sup>, 12.20, 12.30, 12.40, 12.50, 1.05, 1.15, 1.30, 2.00
- b) nach Neuss: 10.29, 10.59, 11.29, 11.59, 12.29
- c) nach Crefeld: 10.05, 10.33, 11.05, 11.34, 12.20
- d) nach Uerdingen: 10.33, 11.34

**3. Düsseldorf-Kaiserswerth: 10.30, 11.10, 11.50 (ab Nordstraße).**

**4. Staatsbahn (ab Hauptbahnhof):**

- a) nach Benrath-Cöln: 10.19, 11.04, 11.13, 1.07 (alle direkt nach Cöln), 11.20 (außerdem Sonntags 12.24)
- b) nach Duisburg: 10.13, 10.19, 11.06, 11.18, 11.35, 12.08, 12.19, 1.40 (alle direkt nach Duisburg) 12.41 (außerdem Sonntags 10.50, 11.22, 12.37)
- c) nach Neuss: 10.27, (direkt Crefeld) 10.34, 11.28, 11.46, 12.30, (außerdem Sonntags).
- d) nach Vohwinkel-Elberfeld: 10.05 (hält nur in Erkrath), 10.32, 11.30, 12.10 (hält nur in Erkrath und Vohwinkel) 1.47
- e) nach Kettwig-Essen: 10.32, 11.41 (außerdem Sonntags 10.50)
- f) nach Opladen: 10.10.
- g) nach Ohligs, Solingen, Remscheid, Lennep: 11.29 (außerdem Sonntags 12.13)
- h) nach Ratingen, Speldorf, Mülheim-Ruhr: 12.46
- i) nach Gerresheim, Mettmann, Elberfeld-M.: 11.24

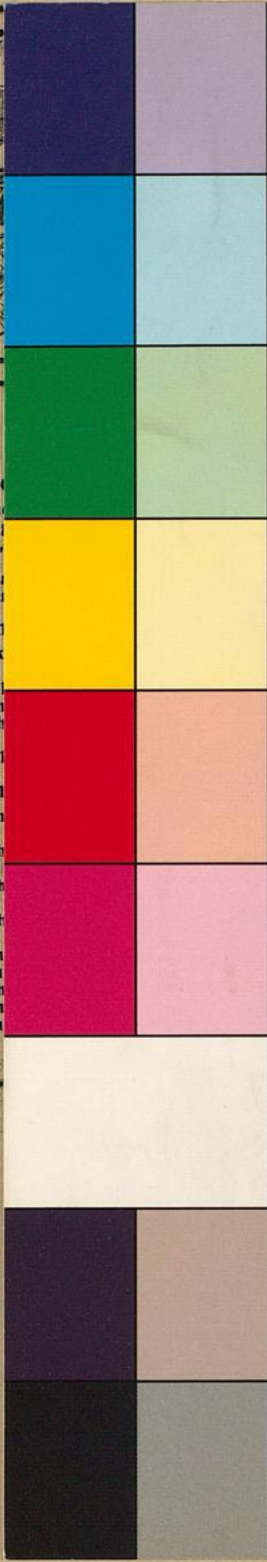
10-22  
 200/15  
 1901/5



1. Städtische  
 Na  
 eingan  
 Garten,  
 bereit.  
 Extraw  
 Münster

heinisch  
 a) Lok  
 b) nach  
 c) nach  
 d) nach

3. Düsseldorf  
 4. Staatsbah  
 a) nach  
 b) nach  
 c) nach  
 d) nach  
 e) nach  
 f) nach  
 g) nach  
 h) nach  
 i) nach



Blue  
 Cyan  
 Green  
 Yellow  
 Red  
 Magenta  
 White  
 3/Color  
 Black

**TIFFEN® Color Control Patches**

© The Tiffen Company, 2007

Centimetres  
 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Inches  
 1 2 3 4 5 6 7 8

*n - Fabrik*  
**nten**  
 sburger Straße 19  
 n - Anschluß Nr. 686  
 quelle von  
**agen**  
 Sicherheitsstühle  
 ziges Spezialhaus am Platze

wagen vor dem Haupt-  
 enberg, 2. Zoologischer  
 ort in dieser Reihenfolge  
 nach Derendorf fahrende  
 straße, Nordstraße und

ds 11<sup>44</sup>, dann 11<sup>05</sup>, 12<sup>10</sup>,

e).

nach Cöln), 11.20 (a-ßer-  
 12.19, 1.40 (alle rek  
 12.30, (außerdem .10,  
 10.32, 11.30, 12.1 (hält  
 1.50)  
 erdem Sonntags 12.13)

41015  
 2006  
 22-01